

Cherchez comment relier les éléments suivants en faisant les transformations nécessaires:

1. L'auteur de l'article pose la question /le théâtre est-il supérieur au cinéma?
2. On nous a donné des instructions/comment faut-il utiliser cet instrument?
3. Il faut s'interroger/est-il opportun de ce réunir ce mois-ci?
4. Tout le monde réfléchit/comment éviter à l'avenir une pareille catastrophe?
5. La question est/l'affaire est-elle rentable?
6. Dans ce livre, il est difficile de déterminer/quelle est la part de la fiction?
7. Nous devons nous interroger/comment mettre fin à ces abus?
8. Ce nouvel accident pose la question/le chirurgien est-il responsable en pareil cas?
9. Les deux parties devront s'interroger/d'où provient ce malentendu?
10. Le tribunal devra déterminer/à combien s'élèveront les dédommagements versés aux victimes?

*Exercices de la Sorbonne – Niveau supérieur II/chapitre 11/ex.5*

Traduisez en tchèque:

Les succès obtenus par nos sportifs ont fait plaisir à tout le monde.

Le niveau existant de(atteint par) notre économie n'est pas satisfaisant.

Quels sont les résultats électoraux atteints par la droite?

L'article écrit par un journaliste français a provoqué une grande polémique.

Les renseignements fournis par l'Agence France Presse ont étonné tout le monde.

Les mesures prises contre les grévistes ont été commentées par la presse.

Les sanctions prises (appliquées) contre les terroristes ont eu du succès.

Les informations provenant de la même source ont été démenties.

Les changements intervenues au sein du gouvernement ont provoqué de grands débats.

*A. Tionová a kol.: Francouština pro pokročilé*

